

PHILIPS

Speaker wireless

Serie 4000

S4807



Manuale d'uso

Registra il prodotto e richiedi assistenza all'indirizzo:
www.philips.com/support

Indice

1	Importante	2
	Sicurezza	2

2	Speaker wireless	3
	Contenuto della confezione	3
	Panoramica dello speaker	3

3	Guida introduttiva	4
	Ricarica della batteria integrata	4
	Accensione/Spengimento	4

4	Riproduzione da dispositivi Bluetooth	5
	Riproduzione da dispositivi Bluetooth	5
	Collegamento multipunto	5
	Controllo della riproduzione	6
	Controllo della chiamata telefonica	6
	Attivazione dell'assistente vocale del dispositivo mobile	6
	Abbinamento per la modalità stereo	6

5	Informazioni sul prodotto	7
----------	----------------------------------	----------

6	Risoluzione dei problemi	7
	Parte generale	7
	Bluetooth	8

7	Nota	8
	Conformità	8
	Salvaguardia dell'ambiente	8
	Dichiarazione FCC e IC	9
	Avviso sui marchi	10

1 Importante

Sicurezza

Importanti istruzioni sulla sicurezza

- Accertarsi che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione indicata sul retro o sul lato inferiore del dispositivo.
- Non esporre lo speaker a gocce o schizzi.
- Non posizionare sullo speaker oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio, oggetti pieni di liquido, candele accese).
- Assicurarsi che vi sia sufficiente spazio libero per la ventilazione intorno allo speaker.
- Si prega di utilizzare lo speaker in sicurezza in un ambiente con temperatura compresa tra 0°C e 45°C.
- Utilizzare solo collegamenti e accessori specificati dal produttore.

Precauzioni per la sicurezza della batteria

- Se la batteria non viene sostituita correttamente, si possono verificare esplosioni. Sostituire solo con una batteria uguale o equivalente.
- Una batteria (il pacco batterie o la batteria installata) non deve essere esposta a temperature eccessivamente alte quali luce solare, fuoco e così via.
- Una batteria esposta a temperature estremamente elevate o basse durante l'uso, lo stoccaggio o il trasporto, e la bassa pressione dell'aria ad alta quota, possono rappresentare un pericolo per la sicurezza.
- Non sostituire la batteria con una batteria di tipo non corretto che potrebbe rendere inefficaci i dispositivi di protezione (ad esempio, nel caso di alcuni tipi di batterie al litio).
- Smaltire una batteria nel fuoco o in un forno caldo, oppure lo schiacciamento o il taglio meccanico di una batteria, può provocare un'esplosione.

- Lasciare una batteria in un ambiente circostante ad altissima temperatura, o in un ambiente con pressione dell'aria estremamente bassa, può provocare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.



Avviso

- Non rimuovere mai il rivestimento di questo speaker.
- Non lubrificare mai alcuna parte di questo speaker.
- Collocare questo speaker su una superficie piana, solida e stabile.
- Non posizionare mai questo speaker su altre apparecchiature elettriche.
- Utilizzare questo speaker solo al coperto. Tenere questo speaker lontano da acqua, umidità e oggetti riempiti di liquidi.
- Tenere questo speaker lontano dalla luce diretta del sole, fiamme vive o fonti di calore.
- Pericolo di esplosione in caso di sostituzione della batteria con un tipo di batteria non corretto.

2 Speaker wireless

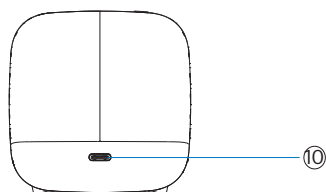
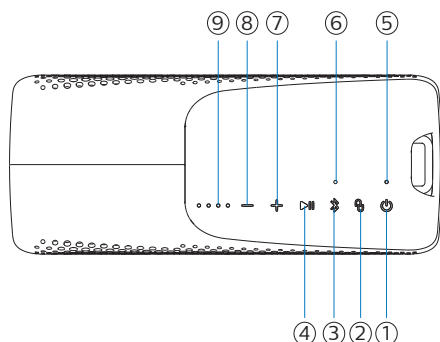
Congratulazioni per l'acquisto e benvenuto in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto su www.philips.com/support.

Contenuto della confezione

Controllare ed identificare gli elementi nella confezione:

- Speaker
- Cavo USB
- Guida di avvio rapido
- Scheda di sicurezza
- Garanzia internazionale
- Cordino

Panoramica dello speaker



- ①  Accensione o spegnimento dello speaker.
- ②  Tenere premuto per attivare la modalità di abbinamento Stereo.
- ③  Attivazione della modalità di abbinamento Bluetooth.
• Cancellazione delle informazioni sull'abbinamento Bluetooth
- ④  Nella modalità Bluetooth, premere per mettere in pausa o riavviare la riproduzione.
• Risposta ad una chiamata in arrivo tramite la connessione Bluetooth.
• Tenere premuto per attivare l'assistente vocale del dispositivo mobile.
- ⑤ **Spia LED accensione/Bluetooth**
 - Luce accensione/Bluetooth
- ⑥ **Microfono**
- ⑦  Aumento del volume.
- ⑧  Diminuzione del volume.
- ⑨ **Spie del livello di carica della batteria.**
 - Mostrano l'avanzamento della ricarica.
 - Mostrano il livello di carica della batteria: Per controllare lo stato della batteria, premere qualsiasi altro tasto ma non , dal momento che  attiva lo spegnimento.
- ⑩ **DC IN**
 - Ricarica della batteria integrata.

3 Guida introduttiva

Seguire sempre le istruzioni di questo capitolo in sequenza.

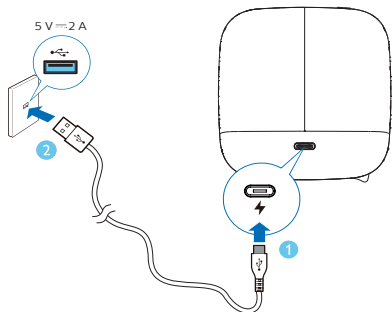
Ricarica della batteria integrata

Lo speaker è alimentato da una batteria ricaricabile integrata.

Nota

- Caricare completamente la batteria integrata prima dell'uso.
- Quando lo speaker è acceso e la batteria è scarica, la spia LED Accensione/Bluetooth lampeggia in rosso.

Collegare la presa USB-C sullo speaker ad una presa (5 V = 2 A) utilizzando il cavo USB in dotazione.

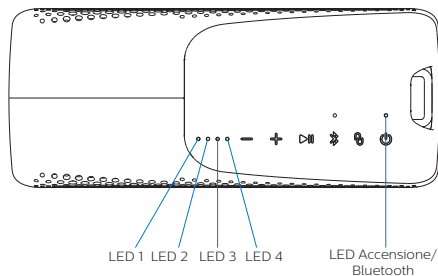


Accensione

- ↳ Quando lo speaker è in carica, la spia LED Accensione/Bluetooth lampeggia lentamente in rosso.
- ↳ Quando lo speaker è completamente carico, la spia LED Accensione/Bluetooth è di colore bianco costante.

Spegnimento

- ↳ Quando lo speaker è in carica, la spia LED Accensione/Bluetooth lampeggia lentamente in rosso.
- ↳ Quando lo speaker è completamente carico, la spia LED Accensione/Bluetooth si spegne.



Carica della batteria	LED1	LED2	LED3	LED4	LED Accensione/Bluetooth
Piena	Bianco fisso				
> 80%	Bianco fisso		SPENTO		
50% - 80%	Bianco fisso		SPENTO		
20% - 40%	Bianco fisso	SPENTO			
Batteria scarica < 20%	SPENTO				Rosso lampeggiante



Attenzione

- Pericolo di causare danni allo speaker! Accertarsi che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione indicata sul retro dello speaker.
- Rischio di scosse elettriche! Quando si scollega il cavo USB, tirare sempre la spina dalla presa. Non tirare mai il cavo.
- Utilizzare solo un cavo USB specificato dal produttore o venduto con questo speaker.

Accensione/Spegnimento

Premere  per accendere lo speaker.

↳ Verrà emesso un segnale acustico.

Per spegnere lo speaker, premere di nuovo



↳ Verrà emesso un segnale acustico.



Nota

- Lo speaker si spegnerà automaticamente se non riceve alcun segnale audio via Bluetooth per 15 minuti.


4 Riproduzione da dispositivi Bluetooth

Riproduzione da dispositivi Bluetooth

Con questo speaker, è possibile ascoltare l'audio da dispositivi Bluetooth.

Nota

- Assicurarsi che la funzione Bluetooth sia abilitata sul proprio dispositivo.
- La distanza massima per associare lo speaker al dispositivo Bluetooth è di 20 metri (66 piedi).
- Tenere lontano da altri dispositivi elettronici che possano causare interferenze.

1 Premere  per accendere lo speaker. Passerà automaticamente alla modalità di abbinamento Bluetooth. È inoltre possibile tenere premuto  per 3 secondi per accedere alla modalità di abbinamento Bluetooth.

2 Attivare il Bluetooth e selezionare "Philips S4807" nell'elenco Bluetooth del proprio dispositivo per effettuare l'abbinamento.



↳ Se compare un messaggio per l'autorizzazione alla connessione Bluetooth, confermare.

↳ Se viene richiesta una password, inserire 0000 e confermare.

3 Riprodurre audio sul dispositivo Bluetooth per avviare lo streaming musicale.

Spia LED accensione/Bluetooth	Descrizione
Lampeggio rapido in bianco	Pronto per l'abbinamento
Lampeggio lento in bianco	Riconnessione dell'ultimo dispositivo collegato
Bianco fisso	Connesso

Nota

- Per scollegare un dispositivo, tenere premuto  per 3 secondi finché la spia LED Accensione/Bluetooth non lampeggia rapidamente in bianco.
- Per cancellare le informazioni di abbinamento, tenere premuto  per 8 secondi finché la spia LED Accensione/Bluetooth non lampeggia lentamente in bianco per 3 volte.

Collegamento multipunto

Abbinamento

- Abbinare lo speaker a due dispositivi, ad esempio un telefono cellulare ed un notebook.

Abbinamento

- La musica può essere riprodotta solo da un dispositivo alla volta. L'altro dispositivo sarà riservato per le chiamate telefoniche.
- Mettere in pausa l'audio da un dispositivo per avviare la riproduzione dell'audio dall'altro dispositivo.

Nota

- La ricezione di una chiamata sul Dispositivo 2 mette in pausa la riproduzione sul Dispositivo 1. La chiamata verrà instradata automaticamente allo speaker.
- Al termine della chiamata, riprenderà automaticamente la riproduzione dal Dispositivo 1.

Controllo della riproduzione

Durante la riproduzione musicale



Premere per mettere in pausa o riprendere la riproduzione

Premere due volte per riprodurre il brano successivo.



Regolazione del volume

Controllo della chiamata telefonica



Premere per rispondere o terminare una chiamata

Tenere premuto per rifiutare una chiamata



Regolazione del volume

Attivazione dell'assistente vocale del dispositivo mobile



Tenere premuto per attivare l'assistente vocale del dispositivo mobile



Regolazione del volume

Abbinamento per la modalità stereo


Due speaker wireless identici (Philips S4807) possono essere abbinati tra loro per un suono stereo.



Nota

- Qualsiasi speaker può essere utilizzato come speaker principale.
- Lo speaker collegato ad un dispositivo Bluetooth può essere utilizzato unicamente come speaker principale.
- Prima di eseguire l'abbinamento stereo, assicurarsi che lo speaker secondario sia in modalità di abbinamento Bluetooth.
- Mantenere una distanza massima di 20 metri (66 piedi) tra lo speaker e il proprio dispositivo Bluetooth.
- In modalità stereo, il funzionamento dei pulsanti sullo speaker secondario è identico a quello dello speaker principale.

- 1 Premere  per accendere entrambi gli speaker, che entreranno automaticamente in modalità di abbinamento Bluetooth. Lo speaker collegato al dispositivo Bluetooth verrà utilizzato come speaker principale.
- 2 Su entrambi gli speaker, tenere premuto  per accedere alla modalità di abbinamento stereo finché il LED non lampeggia alternativamente in rosso e bianco. Quando la connessione è stata eseguita correttamente, viene emesso un segnale acustico e il LED Accensione/Bluetooth è bianco fisso.
- 3 Premere  su uno dei due speaker. La musica verrà riprodotta da entrambi gli speaker.

Per uscire dalla modalità stereo, tenere premuto  su uno degli speaker.

5 Informazioni sul prodotto

Nota

- Le informazioni relative al prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

Informazioni generali

Porta USB	5 V \equiv 2 A
Batteria al Litio integrata	3,7 V, 4400 mAh
Dimensioni (L x A x P)	170 x 70 x 72 mm
Peso (unità principale)	492 g
Temperatura d'esercizio	0°C ~ 45°C
Classe di protezione IP	IP67*

* Il grado di protezione IP67 indica che il driver dello speaker è a tenuta di polvere e può essere immerso per un massimo di 30 minuti ad una profondità massima di 1 m.

Amplificatore

Potenza in uscita (RMS)	10 W
Risposta in frequenza	80 Hz - 20 KHz
Rapporto segnale-rumore	> 75 dB

Speaker

Impedenza	4 Ω
Potenza in ingresso massima	10 W
Driver	44 x 80 mm
Radiatori passivi	2

Bluetooth

Versione Bluetooth	5.2
Gamma di frequenza	2402 - 2480 MHz
Potenza massima di trasmissione	< 10 dBm
Profili Bluetooth compatibili	HFP V1.7
Portata Bluetooth	fino a 20 m

6 Risoluzione dei problemi

Avviso

- Non rimuovere mai il rivestimento dello speaker.

Al fine di mantenere valida la garanzia, non provare a riparare lo speaker da soli.

Se si verificano problemi quando si utilizza lo speaker, consultare l'elenco riportato di seguito prima di richiedere l'assistenza. Se il problema persiste, consultare il sito web di Philips (www.philips.com/support). Quando si contatta Philips, assicurarsi di avere lo speaker nelle vicinanze e di disporre del numero di modello e del numero di serie.

Parte generale

Lo speaker non si accende

- Assicurarsi che lo speaker sia completamente carico.
- Assicurarsi che la presa USB dello speaker sia collegata correttamente.
- Come funzione di risparmio energetico, lo speaker si spegne automaticamente se non riceve alcun segnale audio per 15 minuti.

Nessun suono

- Regolare il volume di questo speaker.
- Regolare il volume sul dispositivo connesso.
- Accertarsi che il dispositivo Bluetooth si trovi all'interno della portata di funzionamento.

Nessuna risposta dallo speaker

- Riavviare lo speaker.

Bluetooth

Dopo aver connesso un dispositivo dotato di Bluetooth la qualità dell'audio è insoddisfacente.

- La ricezione Bluetooth è scadente. Spostare il dispositivo avvicinandolo allo speaker o rimuovere eventuali ostacoli tra loro.

Impossibile trovare [Philips S4807] sul dispositivo Bluetooth per l'abbinamento

- Tenere premuto  per 3 secondi per accedere alla modalità di abbinamento Bluetooth, quindi riprovare.

Impossibile effettuare il collegamento col dispositivo Bluetooth

- La funzione Bluetooth del dispositivo non è abilitata. Per informazioni sull'attivazione della funzione, fare riferimento al manuale utente del dispositivo.
- Questo speaker non è in modalità di abbinamento.
- Questo speaker è già connesso ad un altro dispositivo abilitato Bluetooth. Scollegarlo e provare nuovamente.

7 Nota

Cambiamenti o modifiche apportate a questo dispositivo non espressamente approvate da **MMD Hong Kong Holding Limited** potrebbero invalidare il diritto dell'utente ad utilizzare l'apparecchiatura stessa.

Conformità



Con la presente, **TP Vision Europe B.V.** dichiara che questo speaker è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti della Direttiva 2014/53/EU. La Dichiarazione di conformità è presente sul sito www.philips.com/support.

Salvaguardia dell'ambiente

Smaltimento del vecchio prodotto e della batteria



Questo prodotto è progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.



Questo simbolo su un prodotto indica che è soggetto alla Direttiva Europea 2012/19/EU.



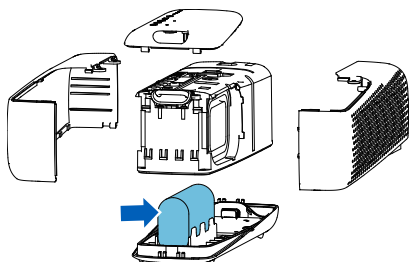
Questo simbolo indica che il prodotto contiene batterie soggette alla Direttiva Europea 2013/56/EU e non possono quindi essere smaltite con i normali rifiuti domestici.

Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici, e sulle batterie. Seguire le normative locali e non smaltire mai il prodotto e le batterie con i normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento delle batterie

e dei prodotti non più utilizzabili aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute umana.

Rimozione delle batterie integrate

Assicurarsi che il prodotto sia scollegato dall'alimentazione prima di rimuovere la batteria integrata.



Solo a scopo illustrativo

Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, fogli di schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

Smaltire una batteria nel fuoco o in un forno caldo, oppure lo schiacciamento o il taglio meccanico di una batteria, può provocare un'esplosione.

Dichiarazione FCC e IC

Informazioni FCC

Il dispositivo è conforme alle norme FCC, Parte 15. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

- ① Questo dispositivo non deve causare interferenze dannose, e
- ② Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese le interferenze che potrebbero causare un funzionamento indesiderato.

Avvertenza: Cambiamenti o modifiche non espressamente approvate dalla parte responsabile per la conformità potrebbero invalidare il diritto dell'utente ad utilizzare l'apparecchiatura.

Nota: Questo apparecchio è stato testato ed è risultato conforme ai limiti previsti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi dell'articolo 15 delle Norme FCC.

Questi limiti sono stati concepiti per fornire una protezione adeguata contro le interferenze dannose in un'installazione residenziale.

Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia in radiofrequenza e, se non installata e utilizzata in conformità alle istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che non si verifichino interferenze in una particolare installazione. Se questa apparecchiatura causa interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, eventualità che può essere verificata accendendo e spegnendo l'apparecchio, l'utente è invitato a cercare di eliminare l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure: (1) Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione. (2) Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore. (3) Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore. (4) Rivolgersi al

rivenditore o a un tecnico radio/TV esperto per assistenza.

Dichiarazione di avvertenza RF

Il dispositivo è stato valutato per soddisfare i requisiti generali di esposizione RF.

Il dispositivo può essere utilizzato in condizioni di esposizione portatile senza limitazioni.

IC-Canada: CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Questo dispositivo contiene trasmettitori/ ricevitori esenti da licenza conformi agli RSS esenti da licenza di Innovation, Science and Economic Development Canada. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

1. Questo dispositivo non deve causare interferenze.
2. Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza, comprese le interferenze che potrebbero causare un funzionamento indesiderato del dispositivo.

Avviso sui marchi



Il marchio Bluetooth® e i loghi sono marchi di fabbrica registrati di proprietà della Bluetooth SIG, Inc., e qualsivoglia uso di tali marchi da parte di **MMD Hong Kong Holding Limited** avviene in base a licenza.

Altri marchi di fabbrica e marchi commerciali sono di proprietà dei rispettivi proprietari.



Le specifiche sono passibili di modifica senza preavviso.

Philips e il logo a forma di scudo Philips sono marchi registrati di Koninklijke Philips N.V. e sono utilizzati su licenza.

Questo prodotto è stato fabbricato e viene venduto sotto la responsabilità di MMD Hong Kong Holding Limited o di uno dei suoi affiliati, e MMD Hong Kong Holding Limited è il garante in relazione a questo prodotto.

TAS4807_00_UM_V1.0

